

## YSGOL CRAIG Y DERYN

### GWYBODAETH I RIENI MEDI 2023

### INFORMATION FOR PARENTS SEPTEMBER 2023

***CROESO CYNNES IAWN I RIENI A PHLANT NEWYDD – GOBEITHIO Y BYDDWCH YN HAPUS YMHLITH TEULU BACH YSGOL CRAIG Y DERYN!***

#### **DYDDIADAU PWYSIG:**

09/09/23 – Parti dathlu penblwydd yr ysgol yn 10 oed 12-3pm (croeso i bawb)  
26/10/23 - Diwedd Tymor.  
27/10/23 - HMS Ysgol ar gau  
06/11/23 - Ysgol yn ail-agor.  
07/11/23 – Lluniau ysgol  
29/11/23 – Brechiad y fflw  
22/12/23 - Diwedd Tymor.  
08/01/24 - Tymor newydd yn cychwyn.

#### **Rhifau Cyswllt**

Mae'n hanfodol bod gennym eich rhifau cyswllt brys, cartref a'r gwaith ynghyd a theulu/ffrindiau, yn gywir. Cofiwch roi gwybod i ni os fyddwch yn newid eich rhif ffôn symudol.

#### **Taliadau**

Bydd angen talu ar gyfer clwb brecwast, gwersi nofio, gwersi offerynnol, tripiâu ysgol ag ati ar school gateway. Mae ffurflenni cofrestru ar gael o swyddfa'r ysgol.

#### **Clwb brecwast**

**8am-8.25am – £1.00 (talu ar lein yn unig)**

**Am ddim i bawb rhwng 8.25am and 8.35am**

Er mwyn sicrhau bod staff y clwb brecwast yn gwybod pa ddisgyblion sydd wedi cyrraedd a wnewch chi sicrhau eu bod yn defnyddio drws y neuadd o dan y bondo (heibio drws y gegin). Ni fydd mynediad i'r Clwb Brecwast ar ol **8.35am**. Mae'r clwb Brecwast ar gael i blant sydd yn cael brecwast yn unig. Bydd angen archebu lle ar gyfer clwb brecwast ar school gateway erbyn 12pm

***A WARM WELCOME TO ALL OUR NEW PUPILS AND PARENTS – WE HOPE YOU'LL ALL BE HAPPY BEING A PART OF YSGOL CRAIG Y DERYN'S FAMILY!***

#### **IMPORTANT DATES:**

09/09/23 – School 10<sup>th</sup> Birthday party 12-3pm (all welcome)  
26/10/23 - End of Term.  
27/10/23 - INSET School closed  
06/11/23 - School re-opens.  
07/11/23 – School photos  
29/11/23 – Flu vaccinations  
22/12/23 - End of term.  
08/01/24 - New term.

#### **Contact Numbers**

It is imperative that we have your correct contact details for home and work plus extended family/friends. Please ensure that you let us know if you change your mobile number.

#### **Payments**

All payments for breakfast club, swimming lessons, music lessons and school trips/events are to be made through school gateway. Forms are available from the office to register for school gateway.

#### **Breakfast club**

**8am-8.25am – £1.00 (payable online only)**

**Free to all children between 8.25am and 8.35am**

To ensure that the breakfast club staff are totally aware of which pupils are attending could all children please use the main door of the hall under the bondo (past the kitchen door). There will be no entry for Breakfast Club after **8.35 am**. Please note that breakfast club is only open to those that are having breakfast. Places need to be booked and paid for on the school gateway

y diwrnod cynt.

BYDD Y PRIF FYNEDFA AR GLÔ TAN 8.45am.

**Mae gwersi yn dechrau yn brydlon am 9am felly gofynwn yn garedig i bob plentyn gyrraedd yr ysgol cyn 8.55am**

#### **Teithio adre o'r ysgol**

MAE'N HANFODOL BOD POB PLENTYN SYDD YN TRAFEILIO AR Y BWS YSGOL WEDI COFRESTRU HEFO GWYNEDD. (ceisiadau ar lein)

Plis cofiwch bod rhaid i'r ysgol wybod am unrhyw newidiadau i drefn arferol eich plentyn yn teithio adre. Mae llawer o blant, yn enwedig y plant bach, yn poeni nad ydynt yn gwybod sut y maent yn mynd adref. Mae hyn yn achosi pryder i'r plant ac yn gwneud eu 10 munud olaf yn yr ysgol yn boendod iddynt. Hefyd mae'r ysgol angen gwybod os oes bobl newydd yn dod i gwrdd y plant o'r ysgol.

**Mae'ch cyd-weithrediad gyda'r uchod yn holl bwysig er diogelwch eich plant/plentyn.**

#### **Maes Parcio'r Ysgol**

Cymerwch bwyll a gofal o'ch cyd yrrwyr ac yn enwedig ein disgyblion wrth ddefnyddio maes parcio'r ysgol. Gai eich atgoffa hefyd na ddylid, ar unrhyw adeg, barcio yn y lôn bws na'r safle parcio anabl (os nad oes gennych fathodyn glas.) Mae'n hanfodol er lles iechyd a diogelwch fod yr ardaloedd yma'n glir. Mae'r llefydd gyferbyn a giât yr ysgol ar gyfer staff yn unig – gofynwn yn garedig i rieni barcio yn y gofod priodol yn y maes parcio sydd heibio giât yr ysgol.

#### **Gwisg ysgol**

Os ydych angen gwisg ysgol newydd mae stoc eitha da yn yr ysgol – ffeindiwch Lorraine!

#### **Cinio Ysgol.**

Bydd y Sir yn darparu cinio am ddim i blant Derbyn hyd at Blwyddyn 6 o Medi 2023

system by midday the day before.

THE MAIN ENTRANCE WILL BE LOCKED UNTIL 8.45am

**Lessons start promptly at 9am therefore we kindly ask that all children are at school. By 8.55am.**

#### **Travelling home from school.**

IT IS IMPERATIVE THAT ALL CHILDREN ELIGIBLE FOR TRAVEL ON THE SCHOOL BUS ARE REGISTERED WITH CYNGOR GWYNEDD. (online application)

Please could you ensure that the school are informed of any change to the normal 'going home' routine. Some of the younger children, especially, are unable to remember changes to routine which has caused great distress and makes the last 10 minutes of school an anxious time for many.

We also need to be made aware of new people collecting your child/children.

**Your co-operation with the above is essential to ensure your child's safety.**

#### **School Car Park**

Be mindful of other users of the school car park, especially our pupils. Please drive with extra care at all times. Can I also remind all parents that parking in the bus lane and disabled spaces (without a permit) is prohibited. It is essential for Health and Safety reasons that these marked areas are kept free at all times.

The spaces opposite the gates are for staff only. We kindly ask that parents do not park here and use the designated parking marked with lines.

#### **School uniform**

If you need any items of school uniform, we have quite a stock here in school – just find Lorraine!

#### **School Dinner**

All pupils years reception-6 are eligible for free school meals as of September 2023.

### **Pecynnau bwyd.**

Hoffwn eich atgoffa NI CHANIETEIR dwr wedi ei flasau, diod ffrwyth/ sudd oren ag afal na 'pop' fel rhan o becynnau bwyd y plant. Mae dŵr ar gael i bob plentyn amser cinio. Gan fod rhai plant ac alergedd at gnau yn yr ysgol gofynnir i chi beidio dod a chnau i'r ysgol. Rhaid sicrhau fod eich plentyn yn gallu agor y pecyn ei hun. Caniateir un peth melys. Cofiwch pwysicrwydd pecyn iach.

### **Absenoldeb**

Os yw eich plentyn yn absennol wnewch chwi rhoi galwad ffôn ar y bore neu ysgrifennu llythyr i egluro'r absenoldeb – neu fe fydd yn rhaid i ni ei gofnodi fel absenoldeb heb ganiatâd a gall yr absenoldeb gael ei ymchwilio gan swyddog lles. Rhaid pwysleisio: dylai pob gohebiaeth ddod i'r swyddfa yn gyntaf os ydych am wneud cais am wyliau neu amgylchiad arall megis apwyntiadau/ priodas/angladd. Disgwylir i bob plentyn i fynd i'r ysgol 100% o'r amser

### **Gwyliau**

Diolch i rieni sydd wedi trefnu'ch gwyliau yn ystod gwyliau'r ysgol ac nid yn ystod tymor yr ysgol. Mae canran y disgyblion sy'n absennol o'r ysgol o ganlyniad i wyliau teuluol yn gwella. Cofiwch fod *rhaid* cael caniatad gan yr ysgol i fod ar wyliau yn ystod tymor ysgol. Mae gan yr ysgol hawl i wrthod hyn. Un cais gwyliau y flwyddyn sy'n cael ei ganiatáu.

### **Labelu Dillad.**

Cofiwch roi enw eich plentyn ar bob darn o'r wisg ysgol, hefyd ar bob côt a gwisg addysg gorfforol, gan ei bod hi'n anodd iawn gwahaniaethu rhwng un dilledyn a'r llall. Ni allwn gymeryd cyfrifoldeb am ddillad ysgol.

### **Dillad Ymarfer Corff**

Dylai pob plentyn ddod a gwisg ymarfer corff ar y diwrnodau canlynol

**(disgyblion yn newid yn yr ysgol)**

Blwyddyn 5 a 6 – Dydd Gwener

Blwyddyn 3 a 4 - Dydd Mawrth

Blwyddyn 1 a 2 – Dydd Iau

Meithrin/ Derbyn – Dydd Llun

### **Packed lunches**

I wish to remind you that flavoured water, squash, orange/apple juice and especially fizzy 'pop' are NOT PERMITTED with packed lunch. Water is available for all children at lunchtime. We ask that nuts are not brought into the school as some children are allergic to them. Please ensure your child can open all items in their lunch box. Only one sweet item allowed. Please make every effort to ensure the packed lunches are healthy.

### **Absences**

If your child is absent from school would you please telephone or send a letter to explain the absence on that morning, otherwise it will be regarded as an absence without consent and may be investigated by the welfare officer. Please note: if you need to request time off for your child for a holiday/medical appointment/wedding/funeral etc, please contact the school office. Each child is expected to attend school 100% of the time.

### **Holidays**

Thank you for arranging your holidays during the school holidays and not during term time. The percentage of children absent due to family holidays during the school term is improving. Please *remember* to secure permission from the school if you need to take a holiday during term time. The school can refuse permission. School can only grant one holiday per year.

### **Identification of Clothing**

Please help us by making sure that all your child's clothing – uniform, coats and PE kit are clearly marked with your child's name. We cannot take responsibility for school clothing.

### **P.E. Kit**

All children should bring their PE kit on the following days – **(pupils will change in school)**

Years 5 and 6 – Friday

Years 3 and 4 – Tuesday

Years 1 and 2 – Thursday

Nursery/ Reception - Monday

Er mwyn ein cynorthwyo i addysgu ymarfer corff, gofynnwn i chi wirio fod gan eich plentyn wisg addas - **eisgidiau ymarfer, crys-t coch, siorts du** - gyda' u henwau wedi ei nodi yn glir ar bob eitem.

#### **Poteli Dŵr**

Mae'n bwysig iawn fod rhieni yn sicrhau fod poteli yn cael eu golchi yn y cartref yn rheolaidd. Mae modd i'r plant ddefnyddio eu potel yn yr ysgol, ond cyfrifoldeb y rhieni ydy eu golchi. Dŵr pur yn unig a ganiateir i'w yfed yn yr ysgol. Polisi Gwynedd ac ysgol yw hwn. **Ni chaniateir sudd ffrwythau na blas ar ddŵr.**

#### **Bin ailgylchu cwmni Antur Waunfawr**

Mae Antur Waunfawr yn gosod bin ail-gylchu yn yr ysgol. Trwy gefnogi'r cwmni yma byddem yn cefnogi elusen lleol, creu gwaith lleol ac yn cynnig cefnogaeth i rai sydd ag anabledau dysgu. Rydym yn casglu dillad, tecstilau ac esgidiau. Am bob tunnell y byddwn yn ei gasglu bydd arian yn dod i'r ysgol. Dewch â'ch nwyddau mewn bagiau plastig os gwelwch yn dda.

#### **Gwahoddiadau Parti**

Hoffwn atgoffa pawb nad yw'r Ysgol yn caniatáu dosbarthu gwahoddiadau parti.

#### **Trefnu Apwyntiad**

Os fyddwch am drafod eich plentyn gyda'r athrawes neu minnau, gofynnwn yn garedig i chi drefnu amser cyfleus i bawb.

#### **Cyfathrebu hefo rhieni**

Cofiwch ymweld â gwynebylfr yr ysgol 'Craigyderyn' a Class Dojo am ddiweddariadau. ( Plis chwiliwch a cheisiwch am Ysgol Craig y Deryn ar Facebook os nad ydych wedi'w gwneud yn barod. Mae'r tudalen yn agored i aelodau yn unig)

To support us with teaching your child PE, please can you make sure your child has the correct PE kit - trainers, red t-shirt, black shorts or tracksuit - all clearly labelled with their name.

#### **Water bottles**

It is very important that parents ensure that bottles are washed at home regularly. Children are to use their bottle in school, but the parents are responsible for washing them. Natural Water only to be drunk at school. This is a Gwynedd and school policy. **Fruit juice or flavoured water are not permitted.**

#### **Antur Waunfawr re-cycling bin**

A recycling bin is provided at the school by the company Antur Waunfawr. Antur Waunfawr is a local charitable company which supports disadvantaged people and helps create local jobs. We collect clothes, textiles and shoes and raise funds for the school for every tonne collected. Please support this good cause and the school by bringing any unwanted items in plastic bags

#### **Party Invitations**

We would like to remind you that we do not allow distribution of any party invitations in the school.

#### **Appointment System**

Should you wish to discuss your child with his/her teacher or myself, please ensure that you have arranged a prior appointment.

#### **Communication with parents**

Remember to check the facebook page 'CraigyDeryn' and Class Dojo for updates. (Please find us and request us on Facebook if you already haven't done so – we are a closed group)